

Bail commercial : la sommation de payer visant la résiliation pour loyers impayés est valide même si elle ne mentionne qu'un seul délai de 15 jours (CA. com. Casablanca 2023)

Identification			
Ref 60649	Juridiction Cour d'appel de commerce	Pays/Ville Maroc / Casablanca	N° de décision 2380
Date de décision 20230405	N° de dossier 2022/8206/5915	Type de décision Arrêt	Chambre
Abstract			
Thème Résiliation du bail, Baux		Mots clés Validité de la sommation, Unicité du délai, Sommation de payer, Résiliation du bail, Loyers impayés, Loi n° 49-16, Éviction du preneur, Erreur matérielle, Délai de 15 jours, Bail commercial	
Base légale		Source Non publiée	

Résumé en français

Saisi d'un appel contre un jugement ayant prononcé la résiliation d'un bail commercial et l'expulsion du preneur pour défaut de paiement, la cour d'appel de commerce examine la régularité de la mise en demeure préalable. L'appelant soulevait la nullité de l'acte, arguant d'une erreur matérielle dans la désignation des parties et, surtout, de la violation des dispositions de la loi n° 49-16 qui imposeraient, selon lui, l'octroi d'un second délai pour l'éviction distinct du délai de quinze jours accordé pour le paiement. La cour écarte le moyen tiré de l'erreur matérielle, la considérant sans incidence sur la portée de l'acte. Sur le fond, elle retient, au visa d'une jurisprudence de la Cour de cassation, que la mise en demeure pour défaut de paiement n'exige qu'un unique délai de quinze jours pour l'exécution. Le manquement du preneur est donc caractérisé dès l'expiration de ce seul délai, sans qu'il soit nécessaire de lui en accorder un second pour libérer les lieux. La cour rejette également l'appel incident du bailleur tendant à la réévaluation du loyer, faute de preuve d'un accord sur un nouveau montant. Le jugement est par conséquent confirmé en toutes ses dispositions.

Texte intégral

وبعد المداولة طبقا للقانون.

حيث تقدم السيدان [عبد المجيد (ب.)] و[بوشعيب (أ.)] بواسطة نائبيهما بمقال استئنافي مؤدى عنه بتاريخ 22/11/2022 يستأنفان بمقتضاه الحكم 5807 عدد الصادر عن المحكمة التجارية بالدار البيضاء بتاريخ 31/05/2022 في الملف عدد 3364/8219/2022 القاضي بالمصادقة على الإنذار بالاداء والافراغ المبلغ للسيد [عبد المجيد (ب.)] بتاريخ 7/2/2022 والحكم تبعا لذلك على الطرف الطاعن بادائه لفائدة المستأنف عليه مبلغ 9.000 درهم الذي يمثل واجبات كراء المحل التجاري عن المدة من فاتح شتنبر 2021 إلى متم نونبر 2021 بحسب سومة شهرية قدرها 3000 درهم وبإفراغ الطرف الطاعن هو ومن يقوم مقامها او باذنه من المحل التجاري الكائن بـ [العنوان] مع شمول الحكم المتعلق بواجبات الكراء بالنفاذ المعجل مع الصائر وبرفض باقي الطلبات.

وحيث تقدم السيد [عبد الرحمان (ب.)] بواسطة نائبه باستئناف فرعي مؤدى عنه بتاريخ 25/01/2023 يستأنف بمقتضاه الحكم المشار إلى مراجعه ومنطوقه أعلاه.

في الشكل :

حيث بلغ الطاعن [عبد المجيد (ب.)] بالحكم المستأنف بتاريخ 11/11/2022 حسب الثابت من طي التبليغ المرفق بالمقال الاستئنافي، وبادر إلى استئنافه بتاريخ 22/11/2022 أي داخل الأجل القانوني، واعتبارا لتوفر الاستئناف على باقي الشروط الشكلية المتطلبة قانونا من صفة وأداء، مما يتعين معه التصريح بقبوله شكلا.

وحيث قدم الاستئناف الفرعي وفق الشروط الشكلية المتطلبة قانونا، مما يتعين معه التصريح بقبوله شكلا ايضا.

في الموضوع :

حيث يستفاد من وثائق الملف ومن محتوى الحكم المطعون فيه أن المدعي السيد [عبد الرحمان (ب.)] تقدم بواسطة نائبه بمقال افتتاحي للدعوى لدى المحكمة التجارية بالدار البيضاء عرض فيه أنه المدعى عليهما يكتريان منه المحل التجاري الكائن بـ [العنوان] بسومة كرائية محددة في مبلغ 3500 درهم إلا انهما توقفا عن أداء الواجبات الكرائية منذ فاتح شتنبر 2021 إلى غاية يومه مما حدا به إلى توجيه انذار اليهما بذلك تم التوصل به بتاريخ 2022/02/07 بقي دون جدوى، لذلك التمس الحكم بالمصادقة على الإنذار بالأداء والافراغ وكل من يقوم مقامهما وكذا الحكم بأدائهما لفائدته مبلغ 28.500,00 درهم من قبل واجبات الكراء المتخلدة بذمتهم عن المدة من فاتح شتنبر لسنة 2021 إلى غاية 31 نونبر 2021 مع النفاذ المعجل و تحميل المدعي عليها الصائر.

وبناء على إدلاء نائب المدعى عليه بمذكرة جوابية بجلسة 24/05/2022 جاء فيها ان المدعي يطالب بالمستحقات الكرائية عن مدة بدايتها شتنبر 2021 في مواجهة المدعى عليهما معا والحال انه نسي انه سبق له أن فسخ العلاقة الكرائية التي كانت تربطه بالمدعى عليه الثاني السيد [بوشعيب (أ.)] وذلك بتاريخ 15-05-2015 وان هذا الفسخ قد تم في غيبته الذي لم يستدع لإبداء رأيه في هذا الفسخ وتحديد موقفه من أثار هذا الفسخ والحفاظ على ما له من حقوق وإجراء محاسبة مع شريكه في العلاقة الكرائية موضوع العقد المبرم بـ 24-04-2013 مما تكون معه العلاقة الكرائية معه قد اعترافا خلل اذ ان المدعي هو المسؤول عن هذا الخلل وهو من يتحمل تبعاته وحده اذ انه لم يستشر أو يخبر بالفسخ الذي تم بين المدعي والمسمى [بوشعيب (أ.)] مما يبقى معه مقال الدعوى مشوبا بعيب شكلي جوهرى يتجسد في تعديل العلاقة الكرائية دون علمه رغم انه طرف في العقد يتعين إشراكه في كل تعديل تحت طائلة البطلان، لذلك يلتزم تدارك الآثار المترتبة عن فسخ عقد الكراء دون علمه والقول بعدم قبول هذه الدعوى.

وبعد استيفاء الإجراءات المسطرية أصدرت المحكمة الحكم المشار إلى مراجعه ومنطوقه أعلاه وهو الحكم المستأنف.

أسباب الاستئناف

حيث جاء في أسباب الاستئناف أن انتهاء عقد الكراء في إطار القانون رقم 16-49 يستوجب التمهيد له بتوجيه تنبيه بالإخلاء من المكري إلى المكثري حسب نص المادة 26 من القانون المذكور، والمكري في حكم المادة أعلاه يشمل المكري شخصيا أو من يمثله كوكيل أو ولي أو وصي أو مقدم ولا يجوز أن يصدر التنبيه من طرف ثالث، إلا أن الملاحظ من الإنذار مستند دعوى الإفراغ أنه وجه باسم الطاعن " السيد [عبد المجيد (ب.)] كمكري إلى الطاعن نفسه كمكثري والدليل على ذلك ما تضمنته ديباجة الإنذار، ليخلص إلى التماس توجيه الإنذار إلى السيد [عبد المجيد (ب.)]. زد على ذلك أن الإنذار مستند الدعوى يحيل على عقد الكراء المؤرخ في 01/06/2013 وهو ذات العقد الوارد التنصيص عليه ضمن صحيفة الادعاء، والحال أن العقد المستظهر به مؤرخ في 24/04/2013 ولما كانت الصفة هي تلك العلاقة القانونية التي تربط المدعي بالمدعى فيه، فإن الثابت من أوراق الملف خلوه من العقد المؤرخ في 01/06/2013 المبينة عليه الدعوى، مما يعدم صفة المستأنف عليه فيما يزعمه، وعليه وبما أن الإنذار بالأداء والإفراغ تصرف قانوني يختص به المكري فإن صدوره من غير ذي صفة يحول دون ترتيبه لأي آثار قانونية، مما يستدعي طرحه من النزاع وإلغاء آثاره. وبخصوص عدم احترام أجل الإفراغ، فبمراجعة المادة 8 من القانون رقم 16-49 وربطها بالمادة 26 من ذات القانون يتبين بان مسطرة إفراغ المحلات التجارية تستوجب منح المكثري أجلين مدة كل منهما 15 عشر يوما كاملة : الأجل الأول : لتحقيق المطل وبيئدئ من تاريخ التوصل بالإنذار وينتهي بانتهاء اليوم 17 من تاريخ التوصل باعتبار أن الاجل كامل، والأجل الثاني : للإفراغ مدته 15 يوما كاملة وبيئدئ من تاريخ انتهاء اجل الأداء، غير أن الظاهر من الإنذار مستند دعوى الإفراغ أنه منح للمكثري اجل خمسة عشرة يوما للأداء والإفراغ وهو اجل ناقص، وفي ذلك خرق للمادتين 8 و26 من القانون رقم 16/49، وهكذا يتجلى مما تقدم أن الإنذار المستند عليه من طرف المستأنف عليه لم يحترم الشروط والاضاع المتطلبه قانونا لصحة الإنذار مما يجعله باطلا. وبخصوص بطلان إجراءات التبليغ، فاعتبارا لأهمية التبليغ كونه الركيزة الأساسية لحقوق الدفاع فقد أحاطه المشرع بضمانات إضافية تتسم بالشكلية بحيث لا يكون التبليغ صحيحا ومنتجا لآثاره القانونية إلا إذا تم وفق الإجراءات والشكليات القانونية منها خاصة ضرورة مروره عبر كتابة الضبط إذ أن إجراءات التبليغ تستهل بطلب يشار فيه الي اسم الجهة المختارة للقيام بالتبليغ وبعد إحالة الطلب على شعبة التبليغ تهيئ هذه الأخيرة أغلفة التبليغ وشهادة التسليم وتسلمها للجهة المنتدبة للقيام بالتبليغ غير أن الملاحظ من شهادة التسليم المتعلقة بتبليغ الإنذار مستند الدعوى والمتمسك بها من طرف المستأنف عليه أنها تخاطب السيد رئيس كتابة ضبط المحكمة الابتدائية بالجديدة وليس المفوض القضائي وبما أن إجراءات التبليغ ينبغي أن تمر لزوما عبر كتابة الضبط حتى ترتب آثارها القانونية وأن عدم احترام هذا الاجراء يحول دون ترتيب شهادة التسليم لآثارها القانونية وهو ما يؤكد عليه الاجتهاد القضائي لمحكمة النقض. ومن حيث الموضوع، فإن حقوق الدفاع تقتضي أن يكون اطراف الخصومة على علم بكل اجراء يتخذ في مواجهتهم حتى يتمكنوا من الدفاع عن مصالحهم والتبليغ يعتبر الركيزة الأساسية لاهم حق من حقوق الدفاع وهو التواجية، وعليه فإن الإنذار بالأداء والإفراغ في إطار الفصل 26 من القانون رقم 16-49 المتعلق بالكراء التجاري لا يمكن أن ينتج اثاره القانونية الا اذا بلغ للطرف الآخر وان الاستثناء الذي اقره الفصل المذكور يتمثل في تعذر تبليغ الإنذار لكون المحل مغلق باستمرار وهي واقعة غير قائمة في نازلة الحال بدليل الملاحظة المسطرة في شهادة التسليم والتي نصها " تعذر التبليغ لعدم التعرف على [العنوان] بالجديدة " وأنه لا اجتهاد مع ورود النص. زد على ذلك أن الملاحظة التي سطرها المفوض القضائي ضمن شهادة التسليم المتعلقة بالسيد [بوشعيب (أ.)] المتمثلة في تعذر التبليغ لعدم التعرف على [العنوان] بالجديدة، لا تندرج ضمن الاستثناء المنصوص عليه في الفصل 26 من القانون رقم 16-49 ناهيك على أن بداية الاجل في حالة عدم العثور على المكثري رهين بتحرير محضر بذلك، وأن اجل الإنذار في هذه الحالة يبتدئ من تاريخ تحرير المحضر وهو إجراء لم يحترم في حق المستأنف السيد [بوشعيب (أ.)]، مما يجعل الاجل لازال مفتوحا في حقه، وطالما أن اداء المدة المطلوبة تم قبل تبليغه بالإنذار، فإن واقعة التماطل التي بني عليها الحكم المطعون فيه تبقى معدومة، لأجله يلتمسان إلغاء الحكم المستأنف والحكم تصديا أساسا بعدم قبول الطلب واحتياطيا برفضه مع ما يترتب عن ذلك قانونا.

وبجلسة 25/1/2023 أدلى المستأنف عليه بواسطة نائبه بمذكرة جوابية مع استئناف فرعي مؤدى عنه جاء فيها أنه فيما يخص ثبوت

تماطل المستأنفن، فإن هذفن الأخرفن فكفرون مءلا فءارفا بسومة كراءفة مءءد فف مبلء 3.500 درهم شهرفا ءسب عقد الكراء المءلى به فف المرفلة الءءءائفة وأن المءءى علفهم امءءعوا عن أداء الواءفباف الكراءفة، الشفء الءف اضطر معه العارء إلى ءوففه انءار للمءءى علفهم الا أن المءءى علفهم امءءعوا معن أداء الواءفباف الكراءفة المءءءة بءمءهم رغم مرور الأءل المءءد لهم فف الإءنار، فوءء العارء نفسه مضطرا إلى ءءءم فلبه إلى السفء رئفس المءءمة الفءارفة فلفءس من ءلاله المءاءقة على الانءار بالأداء والافراغ وهو الشفء الءف ءضء به المءءمة الفءارفة الءءءائفة عن صواب لكون المسءأنفن لم فءلوا للمءءمة بما فففء براءة نمءهم من أداء الواءفباف الكراءفة داخل الأءل القانونف المءءد لهم فف الإءنار المبلء الفهم الشفء الءف ءعلهم مءماطففن فف الأداء وكان ذلك سببا موءبا فف فسء العلاقة الكراءفة بفن ءمفع الأطراف. وففما فءص صءة الإءنار وصءة اءءرام أءل الإفراغ، فإن العارء هو المالك الوءفء لهذا العقار وسبق له أن أبرم عقد الكراء مع المسءأنفن وأمام أداء الواءفباف الكراءفة ءءءم بطلب إلى السفء رئفس المءءمة الفءارفة ءصء ءبلفغهم بانءار الأداء والإفراغ واستصءر أمرا بالءبلفغ باسمه وءم فءء ءبلفغ وءنففء باسمه وأن ءمسك المسءأنفن بأن العارء لفسء له الصفة فف الفءاضف فبقف ءفع مرءوء وءءءا إلى ما فؤوله، علما أن العارء بلء المسءأنفن بانءنار من أءل الأداء والافراغ وءءد لهم أءل ءمسة عشر فوم الا أن المسءأنفن رغم ءوصلهم بهذا الانءار ارءأوا معه عدم أداء الواءفباف الكراءفة داخل الأءل القانونف المءءد لهما فف الإءنار.

وففما فءص الاستءناف الفرعف، فءء سبق للمسءأنفن أن ءءءوا مع العارء عقد كراء مءاءق علىه من أءل الرفع من السومة الكراءفة لءصء 3.500 درهم شهرفا منذ 24/04/2013 وأن الواءفباف المءءءة بءمة المءءى علفهم بإءافة 500 درهم شهرفا إلى ءانب السومة الكراءفة المءءة فف 3000 درهم ءاءء مءءة فف مبلء 28.500 درهم عكس ما ءضء به المءءمة الفءارفة الءءءائفة، لءا فلفءس الرفع من مبلء أداء الواءفباف الكراءفة ءفب السومة الكراءفة المءءة فف عقد الكراء والءف هف 3.500 درهم شهرفا،

لهءه الأسباب

ءلفءس ءول المءءة ءوابفة اسءءءاء ءفوع المسءأنفن لءءم ءءفءها. وءول الاستءناف الفرعف، الءم بعء ءصءف برفع مبلء الواءفباف الكراءفة المءءة فف عقد الكراء والمطالب بها فف مبلء 28.500 درهم.

وبءلسة 15/02/2023 أءلى الطاعن بواسطة نائبه بمءءة ءاء ففها انه طالما أن الإءنار مسءء ءعوى الإفراغ وءه باسمه، وبما أن صاحب الءق فمكنه ءنازل عن ءقه بإراءءه المنفرءة، فانه بصفءه باءء الإءنار فلفءس الإءشهاد علىه بءنازله عن الإءنار مع ءرءفب ءافة الأءار القانونفة على ذلك.

وبناء على إءراج الملف بءلسة 01/03/2023 ءءلف الأستاذ [سراج (ء.)] ولم فءل بءءقفبه، فءقرر اعءبار ءضفة ءاهزة للبء وءءزها للمءاءلة للءق بالقرار بءلسة 05/04/2023.

مءءمة الاسءءناف

فف الاسءءناف الأصلف :

ءفء ءمسك الطاعنان بأوءه الاسءءناف المبسوءة أعلاه.

وءفء بءصوء السبب المسءءم من كون ءفبافة الإءنار بالافراغ الموءه الى الطاعن وءه باسمه ءمءرف و الفه ءمءءرف ، فإن الامر لا فءءو أن فكون مءءء ءطأ ماءف لا فنال من صءة الإءنار الءف ءوصل به الطاعنان و لم فءلف بما فءءب براءة نمءهما من الواءفباف الكراءفة المطالب بها بموءبه مما فءفن معه رء ءفوعاءهما بهذا الصءء .

ءفء إنه بءصوء انءءام الصفة و ءلو الملف من العقد المؤرف فف 01/06/2013 المؤسسة علىه ءعوى الافراغ فإنه وءلافا لما أءاره الطاعنان بهذا الصءء فإن العلاقة الكراءفة ءابءة بمءءضى إءءام بءراء المصءح الإمضاء بءارفء 24/04/2013 ، و الءف فرفءب ءءاماء فف مواءة طرففه، و هو ما فسءءف رء ءفع المءار بهذا البصوء .

وحيث تمسك المستأنفان بإبطال الإنذار بالإفراغ الموجه لهما من قبل المستأنف عليه على اعتبار انه تضمن فقط أجلا واحداً للأداء وهو 15 يوماً دون منحهما أجلاً ثانياً للإفراغ.

وحيث ان محكمة النقض اعتبرت في القرار الصادر بتاريخ 2/12/2021 تحت عدد 649/2 في ملف عدد 2091/3/2/2019 ان الإنذار بالإفراغ الموجه في إطار قانون 16-49 المتعلق ببراء المحلات المعدة للصناعة أو التجارة أو الحرفة والمؤسس على عدم أداء واجبات الكراء يقتضي توجيه إنذار واحد وكفي تضمينه أجل واحد وهو أجل الخمسة عشر يوماً وجاء في تعليل القرار (... ومؤدى ذلك ان الأجل الواجب منحه للمكتر في حالة توقفه عن أداء واجبات الكراء هو 15 يوماً وبانعدام هذا الأجل وعدم أدائه لهذه الوجبة الكرائية المطالب بها بمقتضى الإنذار تحت طائلة الإفراغ يكون التماطل ثابتاً في حقه ويتحقق معه السبب الذي يعتمده المكري في تقديم دعوى المصادقة عليه وإفراغه من العين المكترية....) وعلى هذا الأساس فإن الدفع المثار يبقى عديم الأساس كسابقه وينبغي رده.

وحيث إنه ترتيباً على ذلك يكون التماطل واقعا قانوناً وبالتالي منتجا لآثاره المتمثلة في الإخلال الجسيم بمقتضيات عقد الكراء ومن ثمة يكون الحكم المستأنف قد صادف الصواب فيما انتهى إليه من أداء و إفراغ و يتعين تأييده .

في الاستئناف الفرعي :

حيث تمسك الطاعن بكون المستأنفين سبق أن جددوا معه عقد كراء المصادق عليه من أجل الرفع من السومة الكرائية لتصبح 3.500 درهم شهرياً منذ 24/04/2013 وأن الواجبات المتخلدة بذمتهم بإضافة 500 درهم شهرياً إلى جانب السومة الكرائية المحددة في 3000 درهم جاءت محددة في مبلغ 28.500 درهم عكس ما قضت به المحكمة التجارية الابتدائية، لذا يلتمس الرفع من مبلغ أداء الواجبات الكرائية حسب السومة الكرائية الجديدة المحددة في عقد الكراء والتي هي 3.500 درهم شهرياً

وحيث انه لا يوجد بالملف ما يفيد تعديل السومة الكرائية وذلك برفعها إلى 3500 درهم مما يتعين اعتبار السومة محددة في مبلغ 3000 درهم شهرياً ، ويتعين لأجله رد الاستئناف الفرعي و تأييد الحكم المطعون فيه فيما قضى به من رفض الطلب بخصوصها .

وحيث إنه يتعين تحميل كل طرف صائر استئنافه.

لهذه الأسباب

فإن محكمة الاستئناف التجارية بالدار البيضاء تقضي وهي تبت انتهائياً، علنياً وحضورياً :

في الشكل: قبول الاستئنافين الأصلي والفرعي.

في الموضوع : بردهما وتأييد الحكم المستأنف مع تحميل كل مستأنف صائر استئنافه.